

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse  
**Herausgeber:** Technique agricole Suisse  
**Band:** 42 (1980)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

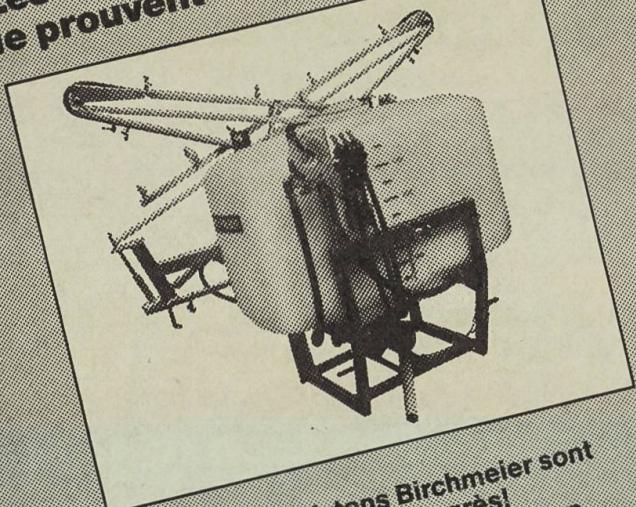
**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# BIRCHMEIER

plus de 100 années  
à la pointe du  
progrès

*Les succès de vente  
le prouvent*



Les pompes à pistons Birchmeier sont  
loin à l'avant-garde du progrès!  
Seule la pompe à pistons garantit un  
débit linéaire. C'est pourquoi la solution  
du bon sens:  
**BIRCHMEIER-pompes à pistons avec**  
**régulateur de débit VARIOMAT ou**  
**REOMAT — haute qualité de pulvérisation.**

Un team de conseillers expé-  
rimentés, un réseau de service  
bien développé et un service de  
pièces détachées sans lacune  
sont à votre disposition.

## BIRCHMEIER

Birchmeier & Cie. S.A.  
5444 Künten  
Tel. 056/96 01 21

S&W



# Celle-ci...

**Faucheuses à rotors KM 165 et KM 190** Largeurs de travail 1,65 et 1,90 m. Commande par courroies trapézoïdales et engrenage conique dans bain de graisse. Dispositif de sécurité contre l'endommagement et verrouillage automatique de transport. Echange des couteaux par fermetures rapides Adaptation au sol vers le haut 30° et vers le bas 18°.



**Faucheuses à disques SM 165 et SM 240** Largeurs de travail 1,65 et 2,40 m. 4 ou 6 disques à 3 couteaux. Commande par courroies trapézoïdales et engrenages dans bain d'huile. Dispositif de sécurité contre l'endommagement. SM 240 avec relevage hydraulique. Grande adaptation au sol et poids minime: idéal pour les exploitations de montagne et dans les terrains accidentés.

# en tout cas Fella!

AEBI & CO SA, Fabrique de machines  
3400 Burgdorf, Téléphone 034 21 64 21, Telex 33523

410

**AEBI**

Tout  
ce dont l'agriculteur  
a besoin –  
groupé au même endroit



A Hanovre, la ville internationale des foires et expositions, vous verrez l'offre du monde entier: machines agricoles, animaux reproducteurs, semences, aliments pour le bétail, produits de protection pour les plantes et engrais, bâtiment pour le secteur agricole, industrie forestière, expositions spéciales, et beaucoup d'autres choses encore.

**Deutsche Landwirtschafts-Gesellschaft**

CH07, Zimmerweg 16  
D-6000 Frankfurt a. M.

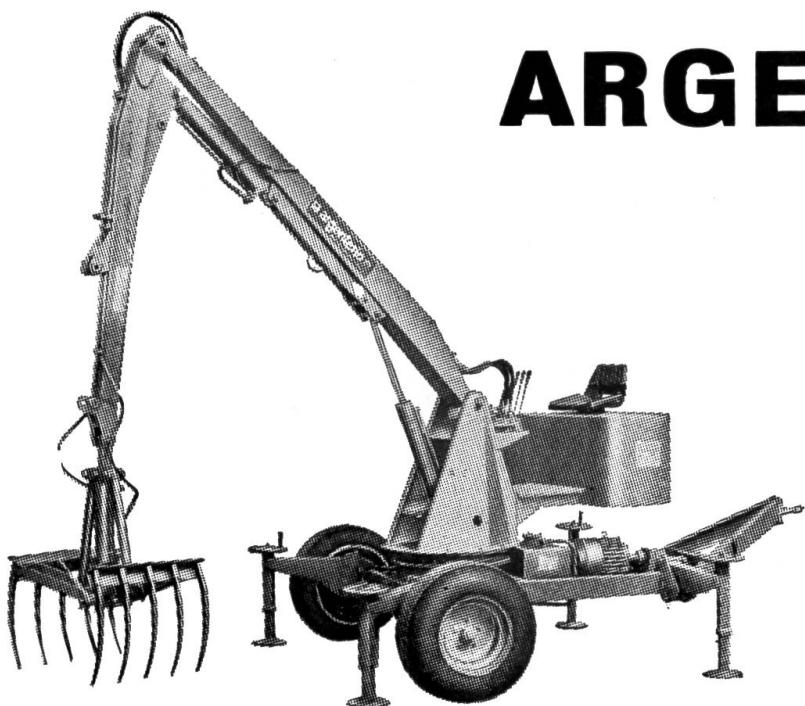
## **56.DLG-Ausstellung**

Exposition agricole internationale  
Hanovre, du 12 au 18 septembre 1980



# **ARGENTERIO**

c'est le meilleur!



Il vous est proposé à 2 ou 4 roues avec prise de force ou moteur électrique, béquilles mécaniques ou hydrauliques

**à des prix jamais vus**

par l'importateur direct, le

### **CERCLE DES AGRICULTEURS DE GENÈVE ET ENVIRONS**

Service machines 16, rue des Noirettes Case postale 8 1211 Genève 24  
Téléphone 022 - 42 36 36 M. Rohrbach: 021 - 74 35 91

# Ford 4x4 Jamais aussi avantageux!



Modèles à 4 & 6 cyl. avec blocage du différentiel automatique. Court rayon de bracage.



- moteurs à grande cylindrée
- couple élevé
- traction déclenchable sous charge
- excellente garde au sol



**FORD ECONOMY**  
dès Fr. 14,450.-  
le même en: 4x4 Fr. 20,890.-

**Demandez une offre à  
votre concessionnaire Ford.**

**AVEC FORD, DES TRACTEURS CONCUS POUR DURER**  
... C'EST CELA PLUS DE 60 ANS D'EXPERIENCE



# Technique des transports Blaser:

**La manière la plus simple de transporter des marchandises**



C'est, depuis des années, notre spécialité de fabriquer des appareils de transport de qualité et d'une haute valeur technique pour tout ce qui doit être transporté dans une exploitation agricole, à des prix raisonnables.

C'est ainsi que nous avons aussi le tapis roulant qu'il vous faut, dans la série de 1980, avec toutes les nouveautés et finesse de construction.

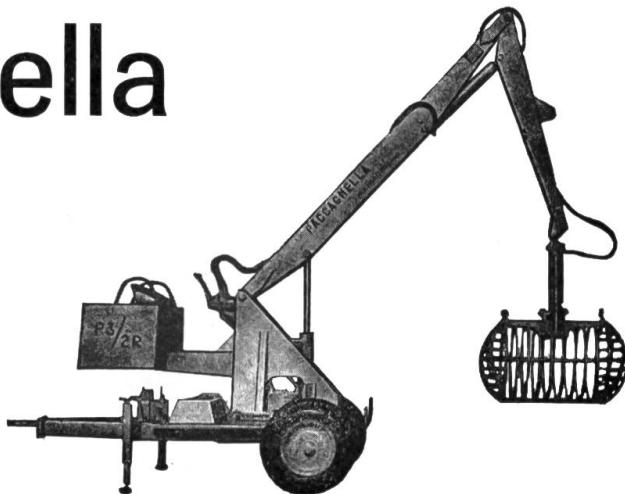
Demandez donc le conseil du spécialiste pour résoudre vos problèmes, évidemment sans engagement de votre part.

 **Blaser**  
Fabrique de machines SA  
3422 Kirchberg, Téléphone 034 45 14 44

## Paccagnella

**grues agricoles hydrauliques plusieurs modèles**

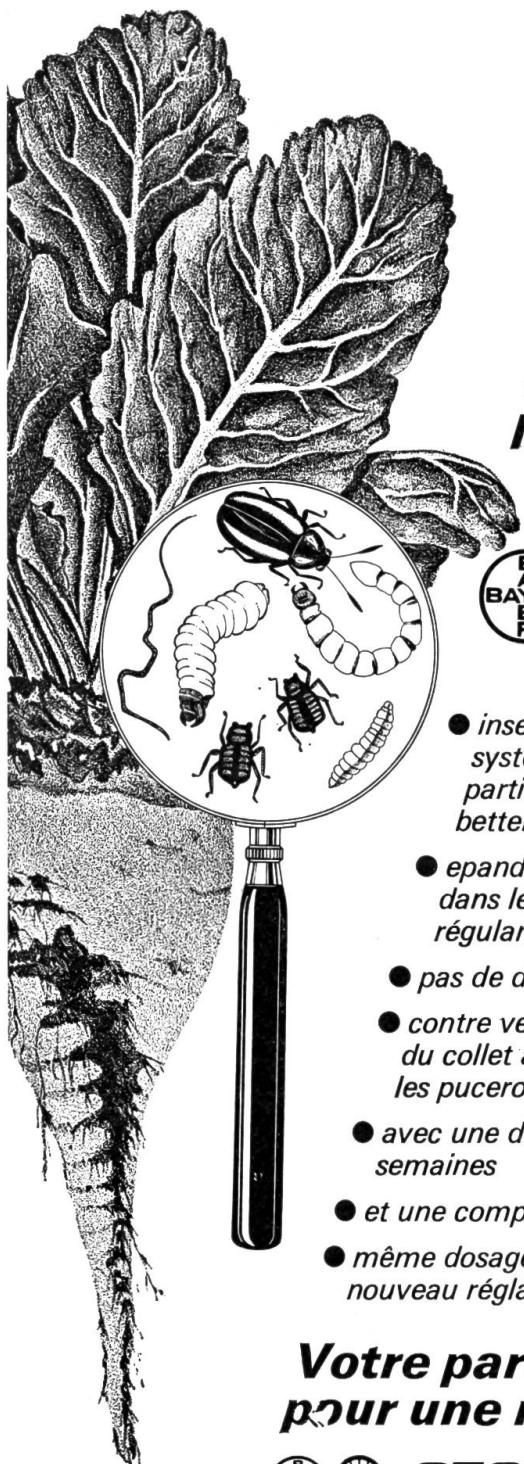
- 2 ou 4 roues
- prise de force
- moteur électrique ou diesel



ACCESSOIRES: griffe à fumier, benne à betteraves, pelle à terre, rétro commande hydraulique pour chaque accessoire.

**Paul HENRIOD S.à r.l. 1040 ECHALENS VD**

Fabrique de charrues - tracteurs - machines agricoles. Tél. (021) 81 18 81 - 82  
Succursale à CORCELLES / Payerne. Tél. (037) 61 42 50.



***Le No 1 pour combattre  
les parasites précoces  
de la betterave***



**Curaterr®**

- insecticide et nématicide microgranulé avec action systémique contre les parasites qui s'attaquent aux parties souterraines et aériennes des plantules de betteraves sucrières et fourragères
- épandage sans dérangement, parfaite distribution dans le sol et action sont assurés grâce à la finesse et régularité du granulé
- pas de dégagement de poussières
- contre vers fil de fer, vers blanc, altises et nématodes du collet avec action secondaire contre la mouche et les pucerons.
- avec une durée d'action remarquable de 8-10 semaines
- et une compatibilité excellente avec la betterave
- même dosage pour betteraves et maïs, donc pas de nouveau réglage des machines à épandre

**Votre partenaire  
pour une récolte prometteuse**



**agroplant**

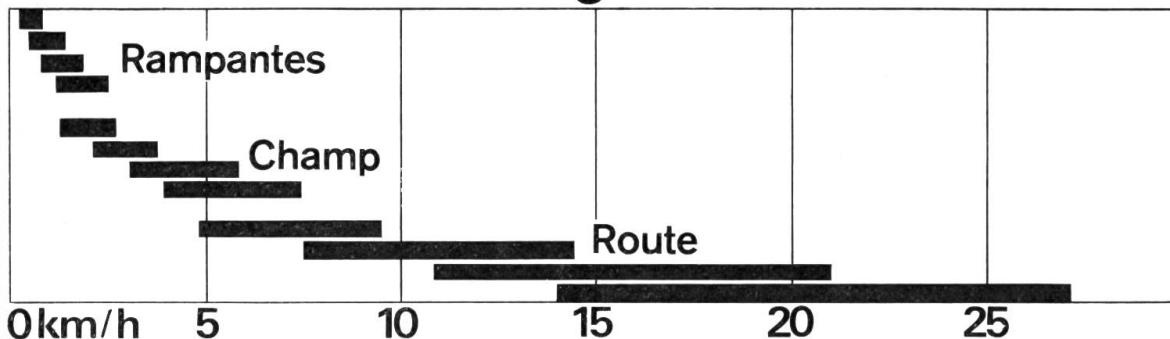
Agroplant SA, 3052 Zollikofen, Téléphone 031/8616 66

*Curaterr, Classe de toxicité 3. Produit toxique, observer absolument les mesures de précaution.*

*® = Marque enregistrée de Bayer SA, Leverkusen*

# C'est aussi pour cette raison que les tracteurs FIAT se placent au 1<sup>er</sup> rang en Suisse

BG 2088



L'échelonnement des vitesses judicieux et parfaitement approprié à toute la variété des travaux est aussi une des raisons qui placent les tracteurs FIAT au 1<sup>er</sup> rang des ventes en Suisse. Ce schéma montre un exemple d'échelonne-

ment d'une transmission de 8, respectivement 12 vitesses. Remarquez comment les vitesses se recoupent idéalement sans laisser de brèche. Chaque opération peut se faire à la vitesse la plus favorable.

FIAT offre une gamme de modèles de 42 à 130 ch à deux et à quatre roues motrices ainsi que des tracteurs à voie étroite dans les deux exécutions également.

**BUCHER**  
BUCHER-GUYER SA  
8166 Niederweningen  
Tél. 01/856 03 22



**BON**

pour documentation tracteurs FIAT